

# Sesión 94.

Asistente  
con aviso

Dr. Presidente  
Dr. Gallardo.

Día 26 de septiembre de 1917.

En Buenos Aires a los veintiseis días del mes de septiembre del año mil novecientos diecisiete; siendo las cinco y treinta p.m. reunidos en la Sala de Sesiones del Consejo Nacional de Educación, los Señores Vocales Profesor Normal Don Jorge H. Boero, Doctores Don Marcelino Herrera Vegas y Don Juan P. Ramos, bajo la Presidencia del Vice-Doctor Don Abel Ayerra, el Señor Presidente declaró abierta la sesión.

Acto continuo se leyó, aprobó y firmó el acta de la anterior.

En seguida el H. Consejo tomó en consideración los diversos asuntos que tenía para su resolución disponiendo:

## Sección Capital.

6073 10/916.

Prorrogar sin goce de Prorrogando sueldo la licencia que licencia,



cedida  
a la maes-  
tra de la  
escuela 12  
del C. E. 10.  
Dña de Regi-  
nella.

venir garantido la maes-  
tra de la escuela n. 12 del  
Consejo Escolar 10; Dña Jus-  
tina Rosa Luna de Regine-  
lla, hasta tanto desapa-  
rezcan las causas que  
impiden su regreso al  
país.

7346 5.  
liquidación de suel-  
dos del ex-  
Secretario  
del C. E. 5.  
Sr Soldani.

Mandar liquidar a  
favor del señor Juan B.  
Soldani, como Secretario  
del Consejo Escolar 5.º los  
sueldos que en tal carácter  
dejó de percibir, a partir  
del 1.º de marzo y hasta el  
17 de agosto p. p. dos.

7660 8.  
Dando ubi-  
cación como  
vice de la es-  
cuela 2 del C.  
E. 13.º al ex. Se-  
cretario del 12.  
Sr Coulet.

Ubicar en la vice-direc-  
ción de la escuela elemen-  
tal n. 2 del Consejo Esco-  
lar 13.º, vacante por ascen-  
so del titular señor Ma-  
nuel H. Tellerano, al ex-Se-  
cretario del Consejo Esco-  
lar 12.º, don Juan E. Cou-  
let.

5536 13.  
Confirmar  
do al Sr Ri-  
sso como di-  
rector de la  
escuela 19  
del C. E. 13.º.

Recordar la efectividad  
en el cargo, a contar del  
20 de agosto p. p. do, al direc-  
tor de la escuela n. 19 del  
C. E. Escolar 13.º, don Domi-  
go Francisco Rizzo, nom-  
brado con carácter pro-



"occasional por resolución de fecha 13 de julio último, por haber llenado la citada escuela los requisitos establecidos en la expresada resolución.

Tombras.

8811 19<sup>o</sup> Maestra de tercera categoría de la escuela n<sup>o</sup> 19, a la 3<sup>a</sup> categoría maestra normal, Esta E. de la escuela leña Alonso, en reemplazo de la 19<sup>o</sup> a plaza de la Esta Jacin la señorita ta Cattaneo cuyo nom de Alonso. bramiento se deja sin efecto en vista de que la interesada manifiesta haber sido designada para otro puesto.

8816 15<sup>o</sup> Maestras de tercera categoría de la escuela n<sup>o</sup> 15 del Consejo Escolar 15 la escuela a las maestras norma 11 del C. E. 15<sup>o</sup> les, señoritas María Es a las señorithier Tinet y Matilde Botas de Tinet caso, en reemplazo de y Bocasso. las señoras Carmen R. de Rojo y María Lagos de Copello que fueron trasladadas.

8815 6<sup>o</sup> Maestra de tercera categoría Tombrando maestra de



la escuela  
22 del 6° a  
la Srta de  
Martínez.

ria de la escuela n.º 22  
del Consejo Escolar 6°, por  
creación de grados, a  
la maestra normal, seño-  
rita Helмира Comasa Mar-  
tínez.

8812

Nombrando  
maestra de  
la escuela  
del C.E. 6° a la  
Srta de Molina.

6° Maestra de Tercera cate-  
goria de la escuela n.º 20  
del Consejo Escolar 6°, por  
creación de grados, a la  
maestra normal, señori-  
ta Maria Teresa Molina.

7674

Nombrando  
directora de  
la escuela  
3 del C. Esco-  
lar 8°, a la  
Srta de Fer-  
nández.

8° Directora de la escuela  
superior n.º 3 del C. Escolar  
8°, vacante por fallecimien-  
to de la titular señora Ter-  
mosina H. de Olivera, a  
la actual directora de la  
escuela elemental n.º 5 del  
mismo Distrito, maestra  
normal, Srta Maria Lui-  
sa Fernández.

5525

Autorizan-  
do servicio  
de coche en  
la escuela  
11 del C. Es-  
colar 17° por  
\$60 m/n.

17° Autorizar al Consejo Es-  
colar 17° para invertir  
hasta la suma de sesen-  
ta pesos moneda nacio-  
nal, con destino al servi-  
cio de coche para el per-  
sonal de la escuela n.º 11  
de su dependencia (calle  
San Matías n.º 35-62), duran-  
te el funcionamiento de

Byrd Gilman



Buenos Aires, septiembre 26/917.

Habiéndose terminado  
este libro de Actas, se continúa  
la sesión N<sup>o</sup> 94 celebrada  
en la fecha, en el libro de  
Actas N<sup>o</sup> 9.

José de Paula Martín



" las clases, imputándose  
se el gasto al Anexo E. In-  
ciso 12 Item 54 - Partida  
1 del Presupuesto Vigen-  
te. -

Tomar en locación las Locación  
casas calles Capalqué de las casas  
n.º 6860/62 y Andalgala n.º Capalqué  
2116, para la instala 6860 y Andalgala  
ción de nueva escuela galá 2116  
del Distrito 18, en las si para nue-  
guientes condiciones: va escuela  
contrato por cinco años, del Consejo  
alquiler mensual de cien Escolar 18.  
to veinte pesos mpr, car-  
gando el propietario  
con todas las obras que  
se necesitan actualmen-  
te y las de conservación.

4120 12.º No conceder la autorización Denegam-  
ción solicitada por el C. do autori-  
Escolar 12.º para tomar ración so-  
un copista, en razón de licitada  
que el Presupuesto Vigente por el C. Es-  
te no permite la imputa solar 12.º pa-  
ción del gasto, como así ra tomar  
tampoco el fondo de ma un copista  
trículas del citado C. Es-  
colar, atento a la decla-  
ración hecha por el mis-  
mo en expediente 822-127  
de que solo podrá ateni-



der gastos motivados por la ejecución de obras urgentes.

6645 10° Acordar goce de medio sueldo en el puesto de director no únicamente, a la maestra de segunda categoría de la escuela n.º 6 del C. Escolar 10° y subpreceptora de la nocturna B del C. Escolar 14°, Srta Elisa Flores Goyeneche, por el término de las licencias concedidas sin él hasta el 12 de agosto p.p. en virtud del precedente sentado por resolución de 14 de julio de 1916 (expediente 2829-15°). -

Acordar goce de medio sueldo en el puesto de director no únicamente, a la maestra de segunda categoría de la escuela n.º 6 del C. Escolar 10° y subpreceptora de la nocturna B del C. Escolar 14°, Srta Elisa Flores Goyeneche, por el término de las licencias concedidas sin él hasta el 12 de agosto p.p. en virtud del precedente sentado por resolución de 14 de julio de 1916 (expediente 2829-15°). -

8473 B. Adquisición de libros para la Biblioteca por \$461 m/n. -

Autorizar a la "Biblioteca Nacional de Maestros", para invertir hasta la suma de cuatrocientos sesenta y un pesos m/n, en la adquisición de los libros que menciona en su nota de fs 1 del expediente, con excepción de los indicados con los números 12, 14, 15 y 18 que por existir en depósito, deberá proveerlos la Oficina de Buministros, de



„biendo imputarse el gas-  
to al Anexo E. Luciso 12 Utm  
59 Partida 1 del Presupues-  
to General Vigente. -

4019

8

Prescindir de la licita Licitación  
ción pública para la ad-privada  
quisición de 62 unifor- para la con-  
ones de verano necesarios fección de  
para los ordenanzas de uniformes  
la Repartición, dispo, para orde-  
niéndose se efectúen unanras. -  
licitación privada de  
conformidad en general  
a las bases formuladas  
por la oficina de Sumi-  
nistros e invitándose a  
ocho o diez casas del ra-  
mo. -

Nombrar celadora de la es. Tombrando  
cuela de niños débiles del celadora de  
Jaque Lerama, a la seño J. Lerama a  
rita Maria Josefa Delayo, la Ota de Te-  
en reemplazo de la Ota layo. -  
Laura Wittler Ceranos, que  
fue ascendida a maes-  
tra de cuarta categoría. -

6817

17.

1.º. No hacer lugar al p. Denegando  
dido formulado por el C. al C. E. 17: ante  
Escolar 17: de autorización ización pa-  
para nombrar un emplea- ra tomar  
do a fin de que se euear un emplea-  
que de las tareas del curso do y dispo-



siendo  
compra  
de un fi-  
chero. -

escolar, por cuanto ellas  
deben estar a cargo del per-  
sonal docente según lo  
establecen terminantes  
disposiciones en vigor  
(resolución de 20 de junio  
ppdo).

2º.- Disponer que Direc-  
ción Administrativa or-  
dene la compra del fi-  
chero solicitado por el  
C. E. 17; de acuerdo con  
su pedido, debiendo  
sufragarse este gasto con  
"Fondos de Matriculas del  
citado Consejo. -

7540 10º

Dado por  
terminado  
el expedien-  
te relativa-  
mente a que-  
ja del C. Es-  
colar 10º con-  
tra el inspe-  
ctor Hloise.

1º.- Dar por terminado  
el asunto relativo a la  
queja interpuesta por el  
C. E. 10º, contra el Inspe-  
ctor Escuelas Seccional, Dr.  
Salvador J. Hloise, en vis-  
ta de que éste se ha ajusta-  
do estrictamente a las dis-  
posiciones reglamentarias,  
y resultar claro que el cita-  
do Consejo debió llamar a  
su seno al inspector pa-  
ra que le suministrara  
personalmente los informes  
que se consideraban neces-  
rios. -



2°.- Pasar el expediente a Inspección Técnica General para que dé la información no suministrada todavía. -

8423 4/9/14. Autorizar la construcción de un tabique en dos obras por una de las casillas de ma \$280.00 mpa dera destinada a aula en el local de clase y trasladada a de la escuela de la calle la sita en Victor Hugo y San Blas, a Victor Hugo ceptándose al efecto el y San Blas. presupuesto de la casa Errollet huos, que importa doscientos ochenta pesos mpa y que resulta equitativo a juicio de la Dirección General de Arquitectura, debiendo imputarse este gasto al Anexo E, Luciso 12. Item 69, Partida 2 del Presupuesto General Vigente. -

6125 5° Pedir al Consejo Escolar Pidiendo al 5° eleva las actuaciones C. Escolar o relativas al sumario le anteceden vantageado en la escuela y tes sobre de 9 de su dependencia, conuncias a motivo de las denuncias parecidas aparecidas en el diario en el diario "La Argentina" a que se re "La Argentina".



6662 3° Autorizar  
do incluir  
sión del  
maestro de  
2ª categoría  
Sr. Crofelli,  
en turnos  
para vice-  
dirección  
de escuela  
infantil.

"fiere el expediente. —  
Reconocer al maestro de  
segunda categoría de la  
escuela n.º 1 del Consejo Es-  
colar 3°, señor Wenceslao  
S. Crofelli, que ha obteni-  
do recientemente el título  
de profesor de enseñanza  
normal y especial, el de-  
recho a ser incluido en  
turno para vice-direc-  
ción de escuela infantil,  
hasta tanto el presump-  
to permita determinar-  
le la primera categoría  
que le corresponde. —

H208 15° Cesantía  
de la maes-  
tra de la  
escuela 11  
del C. E. 15,  
Sra de Hei-  
ras. —

Declarar cesante a  
la maestra de primera  
categoría de la escuela  
n.º 11 del Consejo Escolar  
15°, señora Magina Bon-  
tana de Heiras, en vista  
de hallarse comprendi-  
da dentro de los térmi-  
nos del inciso 3° del artícu-  
lo 71 del Reglamento Gene-  
ral de Escuelas, abonán-  
dosele sueldos hasta la  
fecha de la notificación.

1270 E/915.

1°.- Declarar cesante al  
director de la escuela pri-  
maria anexa al Arsenal



de Puerto Militar, señor Cesantia  
Bernardo Donnerwald, y apercibi-  
por haber hecho abandono miento de  
no del cargo, desde el 18 personal  
de abril p.p.d. - de escuelas

2.º.- Declarar cesante militares.  
al subpreceptor de la mis-  
ma escuela, señor Rey-  
naldo Etchart, por ha-  
ber incurrido en el má-  
ximum de inasisten-  
cias sin justificar con-  
forme a lo dispuesto  
por el artículo 41 del Re-  
glamento de Escuelas  
Militares.-

3.º.- Apercebir seriamen-  
te al subpreceptor de la  
misma, señor Pascual  
Ricci, por haber dispues-  
to, sin conocimiento  
y orden del director, dar  
clase en el Depósito de  
Marinería, cuando  
tenía asignadas fun-  
ciones en las Baterías.-

8668 D. 1.º.- Probar la rela- Relación  
ción de las cuentas gene- de cuentas  
rales cuyo cobro se tram- y pagos ge-  
ta por los expedientes es- nerales por  
pecificados a fs 1, 2 y 3 del 63. 215. 34 m.  
expediente indicado al



margen. -

2.º.- Mandar pagar por Dirección Administrativa, a la orden de las personas indicadas en las citadas planillas de fs 1, 2 y 3, la suma de sesenta y tres mil doscientos quince pesos con treinta y cuatro centavos <sup>sup</sup>, con la imputación mencionada por esa Oficina. -

### Sección Varios.

Archivar comunicación del fallecimiento de un empleado.

Archivar la nota de la Sra Elvira T. de Migaya García por la cual da cuenta del fallecimiento de su señor esposo don J. Migaya García ocurrido el 21 del corriente. -

Archivar circular del Patronato de la Infancia. -

Archivar el expediente formado con una circular del Patronato de la Infancia por la que solicita ayuda. -

### Sección Provincias.

8289 Desestimar denuncias contra la

8. 1.º.- Desestimar, por falta de pruebas, los cargos formulados contra la directora de la escuela n.º 83 de Salta, señorita María



I. Tarquer. -

"directora de

2° - Trasladar a la misma escuela una directora a otra escuela 83 de Salta, la de la misma provincia y trasladación, que propondrá la dola a otro Inspección Gral de Pro establecimientos, en razón de las dificultades que se ha creado en una parte del secundario. -

10.416

6/9/15

1° - Crear una escuela en Creando una Rio Jaime (Córdoba), sino escuela en hubiera objeción por parte de Jaime de del gobierno provincial, (Córdoba) y dándole por comprendida aceptando en el plan general sancionado local para nado últimamente. - su funciona

2° - Aceptar la donación miento. - del terreno y casa que con destino a dicha escuela ofrecen los señores Bernabe Baran e Ismael Cuello, dándose a estos las gracias; y autorizar a la Inspección Seccional respectiva para firmar la correspondiente escritura. -

4214

B

No aceptar la propuesta Desestiman del señor Francisco Priori, de propos sobre arrendamiento del ta de locación inmueble que posee el Con de una casa sejo en la ciudad del Con del Consejo



" sita en  
Candil.

" dil por cuanto del infor-  
me de la Dirección de Ar-  
quitectura se desprende  
la posibilidad de obtener  
ofertas más convenientes,  
y pasar el expediente a  
la referida Dirección pa-  
ra que incluya una des-  
cripción de la propiedad  
informando sobre el est-  
do actual de las construc-  
ciones y plantaciones,  
y formule a la vez las ba-  
ses sobre las cuales po-  
dría licitarse la loca-  
ción de la misma.

3573

B.

Creando  
una escue-  
la en esta-  
ción Origo-  
ne (Buenos-  
Aires), acep-  
tando lo-  
cal y nom-  
brando di-  
rector y en-  
cargado  
escolar.

1.º.- Crear la escuela n.  
129 de Estación Beniente  
Origone F. C. P., Partido Vi-  
llarino (Buenos Aires).

2.º.- Nombrar maestra di-  
rectora con la asignación  
mensual de ciento ochen-  
ta pesos a la R. N. argen-  
tina, Sra Laura S. de Ca-  
baldon, actual auxiliar  
de la escuela n.º 29 de Bahía  
Blanca (Pto. A.), con antigüe-  
dad de la fecha en que se  
haya hecho cargo de su  
puesto.

3.º.- Aceptar y agradecer



al señor Antonio Odrisola, la cesión gratuita del local ofrecido por tres años, para el funcionamiento de la citada escuela. -

4º.- Nombrar Encargado Escolar por el período de 1917-1918 al señor Antonio Odrisola. -

5º.- Pasar el expediente a la Inspección General de Provincias a los efectos indicados en la nota de fs 31 del mismo. -

5092 Pr. Declarar que solo pro- Determina-  
cede autorizar o mante- nando la  
ner el servicio telefónico forma como  
de las Inspecciones Seccio- se utilizará  
nales de Provincias, que el servicio  
se costeará con la parti- de teléfono  
da para "Gastos Varios" a en las inspe-  
signadas a las mismas, ciones sec-  
cuando se justifique por cionales. -  
la importancia de los ser-  
vicios que estén a cargo  
de dichas Inspecciones;  
y en consecuencia, au-  
torizar la instalación  
de un aparato telefónico  
en la Inspección Seccio-  
nal de Buenos Aires, que  
dando facultada la Pre-



sidencia para resolver en los casos particulares dentro de tal criterio. -

### Sección Territorios. -

8444. D.

Recordando dirección libre a las escuelas 26, 41 y 48 de Tarma nombrando personal docente para las mismas.

1.º - Recordar dirección libre a las siguientes escuelas que cuentan con el número de grados que determinan las disposiciones reglamentarias: n.º 26 de General Pico n.º 41 de Tarma y n.º 48 de Tarma - Tarma (Tarma). -

2.º - Nombrar, para hacerse cargo de los grados que actualmente atienden los directores, a los siguientes maestros normales, con cargo de registrar sus títulos en la oficina de Estadística y a partir de la fecha en que se les dé posesión del puesto: Srta. María Inés Pérez Lizión, para la escuela n.º 26 de General Pico; Srta. Delia Mallo para la escuela n.º 41 de Tarma y Srta. Carmen Orozco para la escuela n.º 48 de Tarma Tarma. -

6352

C. 1.º - Recordar dirección li



bre al director de la escuela n.º 7 de "El Criol" (en dirección co), señor Ernesto Figueira libre a la escuela 7 del Cha...

2.º.- Nombrar para reemplazo, y nombrarlo en el grado en do maestra carácter de maestra de para la mis tercera categoría a la maestra a la Escuela normal, argentina de Ghio. - ma, Sra María Teresa Ghio.

8439 P. 1.º.- Subdividir el primer Subdivisión de grado de la escuela n.º 52 de "Aguas Buenas" (Chamando en la escuela), por requerirlo así la escuela 52 de elevada inscripción y la Tropa asistencia. - y nombra

2.º.- Nombrar para atender la nueva división la Sra de a crearse a la maestra Tropea. - normal, Sra Edilia Miranda de Tropea, con cargo de registrar su título en Estadística. -

3.º.- Recordar a la Sra de Tropea un pasaje de primera con cama por el F. C. O. desde esta Capital hasta Estación Aguas Buenas (Tampa). -

7827 C. 1.º.- Autorizar al Jefe Autorizar al Director Seccional respectivo de construcción.



11 construcción de  
dos pueras en la  
escuela  
7 del Chaco,  
por  
\$4,00 mps -

para que de acuerdo  
con el director de la escuela  
n.º 7 de "El Tirol" (Chaco)  
haga construir las dos  
pueras necesarias según  
la forma que determina  
la nota de fs 1 del expediente  
invirtiendo por  
tal concepto hasta cuatro  
cientos pesos mps. -

2.º.- Los gastos de la construcción,  
de los que se rendirá cuenta documentada,  
deberán abonarse, conforme a  
lo propuesto por el mismo  
director, con fondos  
de matrículas pertenecientes a la escuela,  
a medida que su producido lo permita,  
siendo entendido que quedaría sin efecto la autorización  
si esta forma de pago ofreciera inconveniente. -

4797 D.  
Refundición de la  
escuela 12  
de Tampa  
en la n.º 11

1.º.- Disponer la refundición de la escuela de niños  
n.º 12 de General Acha  
(Tampa), en la n.º 11 de varones  
del mismo punto, debiendo funcionar en el



local de esta última que 11 y ubicada es fiscal. - ción del per-

2°.- Ordenar al Suplen-te de la Sección don Juan R. Espinosa, se sirva dar la organización que se indica en la planilla agregada al expediente, debiendo ubicar al director y los dos maestros que; por esta medida, quedan de más, en escuelas donde sean necesarios sus servicios. -

3°.- Todo el material de la escuela n.º 12 pasará a formar parte de la dotación de la n.º 11, que quedará con su categoría de elemental. -

1439 8/916. 1°.- Nombrar directora in-  
terina de la escuela n.º directora de 14 de Torquino (Chubut) la escuela a la señora Cornelia de 14 de Torquino Polizky, en reemplazo del c.º (Chubut) señor Ernesto Nava, que a la Dña de pasó a otro puesto. - Polizky. -

2°.- Recordar a la señora de Polizky un pasaje de primera clase, con cama, (F.C. Sud) desde esta Capital hasta Estación



Neuquén y ciento cincuenta pesos en de viáticos para su traslación desde Neuquén a su destino en automóvil (150 leguas). -

No habiendo más asuntos que tratar se levantó la sesión siendo las seis y cuarenta p.m. -

Enyl Gilman

José Paulistur

## Sesión 95.-

Día 28 de septiembre de 1917.

En Buenos Aires a los veintiocho días del mes de septiembre del año mil novecientos diez y siete, siendo las cinco y treinta y cinco p.m., reunidos en la Sala de Sesiones del Consejo Nacional de Educación los Señores Vice-presidente Doctor Don Abel